

広報はこね

令和元年 10月号
2019 October No. 736



●Contents●

01 (表紙) 総合防災訓練 (仙石原)

02 令和元年10月 1日から開始される

無償化についてのご案内

03 町の景観への取り組みについてお知らせします

02-03 玉名市・和永町と包括連携協定を締結しました

町の景観への取り組みについてお知らせします

～制度の紹介・景観法に基づく届出について～

町では、豊かで美しい自然景観や特色ある地域の町なみを守り、育てていくために、平成21年6月から箱根町景観条例と景観計画を施行しています。ここでは、町で行っている制度等についてお知らせします。 照会先 都市整備課 ☎85-9566

〈箱根町景観条例に基づく届出について〉

届出が必要な区域	・国立公園の区域以外の区域 ・国立公園の区域内の第2種特別地域D区域もしくは普通地域	
届出が必要な行為	建築物 (①)	高さが13mまたは延べ床面積が1,000㎡を超える、新築・増築・改築など
	工作物 (②)	3mを超える擁壁や5mを超える街路灯など、一定規模以上の工作物の新設・増築など
	修繕・色彩変更 模様替え	上記の①・②に該当する建築物、工作物について外観を変更することとなる修繕などを一定規模以上行う場合。 ※色彩の変更は、現在の色と同じもので塗り替える場合も届出の対象となります。

※町内で塗替えをされる際は、まずは下記の照会先へ相談してください。

〈箱根町景観まちづくり協力店認定制度について〉

この制度は、町の景観条例・景観計画などの要件を満たした店舗や事業所を町が「景観まちづくり協力店」として認定し、その認定された店舗等を起点として、町と町民・事業者の皆さんが一体となって、より一層景観まちづくりを進めていくことを目的としています。

対象 町内の店舗・事業所など

認定基準 町内に掛かる法令・規定等を遵守するほか、別途定める基準を満たす必要があります。

法令等：箱根町景観条例・景観計画・自然公園法、神奈川県条例など

基準：建物の外壁・屋根の色彩、屋外広告物、緑化、自動販売機など



〈景観まちづくり修景費補助制度について〉

補助対象工事 景観まちづくり協力店の認定に向けて、認定基準に合った改装等を行う店舗・事業所について、その修景に掛かる費用

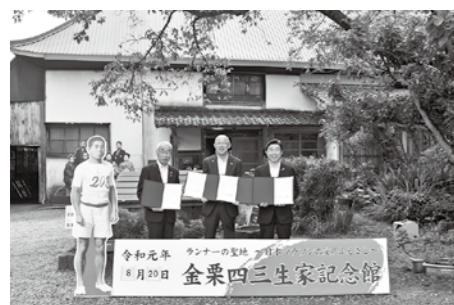
補助区分	概要	補助率	上限
室外機等の修景	認定基準の一つとして「前面道路からエアコン等の室外機が見えないこと」が条件となっていることから、その囲い等の設置に掛かる費用を1店舗につき5台まで補助するもの。	2分の1	5千円
外観等の修景	建物の外壁等の塗替えや看板の改修（協力店の基準を満たすための修繕に限る）等を対象とするもの。	2分の1	10万円

〈箱根町景観フェイスブックページ・インスタグラムの紹介〉

町の自然景観、歴史性・地域性豊かな魅力ある景観を推進するために、迅速かつ広く情報提供を行うべく、SNSを活用した情報提供を行っています。

景観フェイスブックページ「箱根町 景観だより」		景観インスタグラムアカウント「箱根町 景観フォト」	
開設日	平成28年10月14日	開設日	平成31年2月1日
URL	https://www.facebook.com/hakonekeikan/ 	URL	https://www.instagram.com/hakonekeikan/ 

※上記のページを閲覧するのみであれば、アカウント等の登録は必要ありません。



活動や有事の際の救援物資の提供など防災に関する連携などを検討しています。

玉名市および和木町からいただいた記念品を役場本庁舎玄関ロビーに展示してありますので、ぜひご覧ください。

照会先 企画課
☎8519560

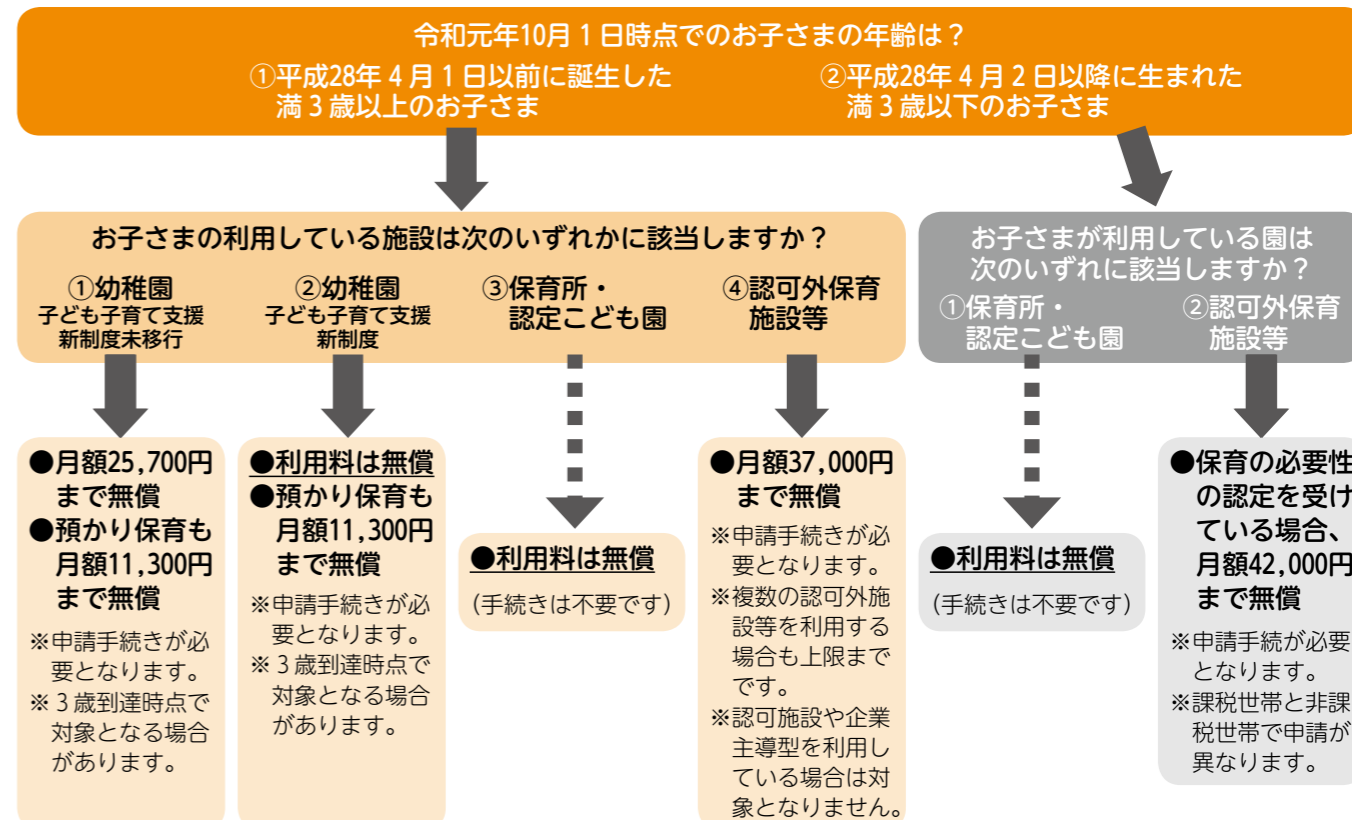
令和元年10月1日から開始される

無償化についてのご案内

箱根町では、0歳から5歳までの
すべてのお子さまの保育料および給食費が
無償となります！

町外の施設を利用している場合も対象になります！

“子育てするなら箱根町”
神奈川県唯一
保育料・給食費完全無償化！
♥国の制度対象外も支援♥



※認可外保育施設等は一時預かり、ファミリーサポートセンター、病児保育、ベビーシッター、認可外の事業所内保育などです。
※延長保育は無償化の対象外です。
※送迎費、材料費その他実費負担分については無償化の対象外です。



給食費を負担している家庭について、
1号認定のお子さまは月額4,300円まで、それ以外のお子さまは月額5,200円まで無償
※「利用の認定」後に、必要書類を添えての申請手続きが必要です。

照会先 子育て支援課 ☎85-9595

玉名市・和木町と
包括連携協定を
締結

故金栗四三氏（1891～1983）の縁により熊本県玉名市および和木町と包括連携協定を締結しました。

締結式は金栗氏の誕生日である8月20日、和木町内にある金栗四三生家記念館で行われ、本町からは勝俣副町長が出席しました。

金栗氏は和木町に生まれ、半生を玉名市で過ごしました。現在放送中のNHK大河ドラマ「いだてん〜東京オリムピック噺〜」では主人公の一人として取り上げられ、日本人初のオリンピック選手として活躍されました。また、箱根駅伝の創設者でもあり、第80回大会（2004年）から最優秀選手に与えられる賞として「金栗四三杯」の授与も行っています。

今回の包括連携協定は、箱根駅伝による観光振興をはじめ、スポーツ、教育、防災で連携や協力を図るものです。今後、箱根駅伝開催時の宣伝

今年、箱根関所設置400年記念！「箱根芦ノ湖“夢”劇場 第二幕」開演中！

江戸時代を体感できる箱根関所で繰り広げられる主なイベントを紹介します。ぜひお越しください。
 ※この他にも「箱根芦ノ湖“夢”劇場」では、芦ノ湖を囲む、次の施設でも楽しいイベントを用意しています。詳細は、各施設にお問い合わせください。
照会先 箱根関所 ☎83-6635/恩賜箱根公園 ☎83-7484/箱根駅伝ミュージアム ☎83-7511/森のふれあい館 ☎83-6006
 成川美術館 ☎83-6828/芦ノ湖テラス ☎83-1071

【箱根関所ステージ】

時代演目上演	10月6日、11月10日、3月29日 いずれも日曜日、10時～15時の間で、8回程度 劇団「湯たんぼ」が面白おかしく、江戸時代の関所改めを再現します。
建物特別公開	10月12日・19日、11月2日・9日、3月14日 いずれも土曜日 普段は入れない関所建物の中を特別に公開します。
獄屋囃	10月1日・8日・15日・29日、11月5日・12日・19日・26日 いずれも火曜日、14時、14時30分の2回 「獄屋」の中で、本当にあった関所破りのお話をお聞かせします。
箱根関所ガイドツアー	10月5日(土)・17日(休)、11月16日(土)・23日(土)・30日(土) 13時から、1時間程度 一歩踏み込んだ関所の歴史や魅力をご案内いたします。
企画展「全国の関所」～関所だよ！全員集合～	10月1日(火)～3月29日(日) 江戸幕府が設置した全国53箇所余りの関所の歴史や、現在の様子などを一堂に会して写真パネル等で紹介する企画展を関所資料館で開催します。
シンポジウム「全国の関所」～わが街の関所自慢～	10月26日(土) 10時30分～16時 (開催場所：箱根ホテル) 交通史の専門家による「江戸時代の旅と関所」をテーマとした基調講演と、現在、各関所で活躍されている方々をパネラーとしたシンポジウムを開催します。「関所とは何か？」この機会にぜひお聞きください!!



Hakone Check Point 400years
 「箱根関所設置400年 記念事業ロゴマーク」
 (享保の象と箱根関所)
※享保14年(1729)、江戸時代に象が箱根関所を通り、八代將軍徳川吉宗のもとへ向かっていきました。

箱根町民文化祭

日時 11月8日(金)～10日(日)
 9時～17時(最終日は16時まで)

場所 社会教育センター

内容

- ① 作品展示(絵画、書、篆刻、いけばな、手工芸、町内児童・生徒の作品など)
- ② 募集した短歌、俳句、エッセイ等を掲載した文芸誌「箱根文芸第55号」の配布(数に限りがあります)
- ③ 茶席(9日(土)・10日(日)の11時～15時)
- ④ ステージコーナー(フラダンス)
 出演：フラ アオラニ & フラ アオラニ キッズ
- ⑤ 音楽のつどい(コーラス、フルート演奏)
 日時：10日(日)11時～
 出演：コールフレンド、フルートアンサンブル はこね

照会先 社会教育センター ☎8212694

森のふれあい館 秋のイベントのお知らせ

森のふれあい館は、秋も楽しいイベント盛りだくさん。ご家族でお出かけください。
ネイチャーゲーム
 やすらぎの森で「木の実」や「いきもの」など「自然の宝もの」を探すビンゴゲームや、落ち葉をつかったクラフトなど、親子で楽しみながら自然とふれあえます。
日時 10月5日(土)、6日(日)
 10時～13時
体験料 無料(別途入館料が必要)
定員 各回20人(先着順)
対象 小学生以上
講師 公益社団法人日本シエアリングネイチャー協会
ネイチャーゲームインストラクター 青木孝一
はこじよ森林セラピーデイズ
 森林セラピストが案内する森林セラピーツアーや森林浴ヨガ、アウトドアでのクッキング体験などで森の癒しを感じてもらいます。
日時 10月13日(日)、14日(月) 10時～16時
 詳細と参加登録は、ホー

芝居屋朗読劇

横浜や東京などで活躍中の「芝居屋」が森のふれあい館にやってきます。森のどうぶつたちが出てくる面白くて切ない物語をお届けします。
日時 10月19日(土)、20日(日) 11時～13時30分
開場 15分前。予約不要。
観覧料 無料(別途入館料が必要)
 ※同日には牛乳パックと画用紙でかわいいカボチャのランタン風バッグの工作体験もできます。
照会先 森のふれあい館 ☎8316006



百歳のお祝いに 総理大臣から 銀杯の贈呈

今年度中に百歳を迎える5名の方に、内閣総理大臣から贈呈された祝状と記念品の銀杯を伝達しました。(敬称略)

- 吉田ツル(湯本)
- 鈴木ヤス(湯本)
- 春木ハナ(宮城野)
- 安食チヨウ(宮城野)
- 榎本キト(小涌谷)

照会先 福祉課 ☎8517790

結婚60年(ダイヤモンド婚式) 結婚50年(金婚式)

小賀野稔・てる子(仙石原)

- 小川博宣・ミツ子(湯本)
- 對木一郎・久美子(湯本)
- 曾根昭久・千代子(湯本)
- 佐野喜一郎・照代(湯本茶屋)
- 安藤雅章・和恵(大平台)
- 小林三郎・陽子(大平台)
- 安藤俊平・良子(宮ノ下)
- 稲毛久一・ふく(二ノ平)
- 若井今朝人・静江(二ノ平)
- 小林盛雄・美恵子(宮城野)
- 松本公則・サダ子(宮城野)
- 村木豊彦・峯子(仙石原)
- 勝亦秀一・君江(仙石原)
- 二ノ宮定男・佳子(仙石原)
- 小林博・玖仁子(箱根)

照会先 福祉課 ☎8517790

箱根中学校PTA 令和元年度 優良PTA神奈川県教育委員会表彰を受賞

9月4日、神奈川県庁本庁舎で、令和元年度優良PTA神奈川県教育委員会表彰の表彰式が行われ、箱根中学校PTAが、優良な実績を上げているPTA組織であるとして表彰されました。



タッチで119番通報 「NET119」を開始しました

10月1日から、聴覚や言語に障がいのある方がスマートフォンなどの携帯電話やタブレット端末を使用して、簡単な操作で素早く119番通報ができるNET119緊急通報システムの利用を開始しました。

このシステムは、インターネットを通じ、画面のタッチ操作で通報できる仕組みで、外出先でも衛星利用測位システム(GPS)を活用し、利用者の通報位置を確認することができ、緊急通報が可能です。

なお、通報した後は、引き続き直接文字のやりとりによる会話も可能です。

照会先 消防署警備課(指令係) ☎8214511



新就学児童の保護者の皆様へ

来春小学1年生になるお子さんを対象に、健康診断を実施しますので、必ず受診してください。
対象の生年月日 平成25年4月2日～26年4月1日
就学先(兼会場)・健診日
 湯本小学校・11月7日(休)
 箱根の森小学校・10月16日(休)
 仙石原小学校・10月24日(休)
その他
 該当する家庭には、9月中旬に通知を郵送しますので、通知が届かない場合や、当日、都合が悪く欠席する場合はご連絡ください。
照会先 教育委員会学校教育課 ☎85-7600

町立観光施設などの町民等無料観覧日のお知らせ

これまで、森のふれあい館、箱根湿生花園、箱根ジオミュージアム(9月25日現在 休館中)、箱根関所、郷土資料館の各施設において、町民の方(家屋敷をお持ちの方も含む)の観覧料は無料でしたが、10月1日から年間を通じた無料制度は廃止します。これに替わり新たに期間を限定して「町民等無料観覧日」を設けることとなりましたので、ぜひその機会に利用してください。

施設名	電話番号	町民等無料観覧日(毎年)
森のふれあい館	☎83-6006	①3月20日～3月26日
箱根湿生花園	☎84-7293	②5月20日～5月22日※1
箱根ジオミュージアム	☎83-8140	③7月21日～7月27日
箱根関所	☎83-6635	④9月24日～9月30日
郷土資料館	☎85-7601	⑤12月19日～12月25日※2

※1は湿生花園のみ
 ※2は湿生花園を除く

※その他、施設ごとに無料観覧日を設けることがあります。
利用方法 各施設の窓口で、お名前と住所(家屋敷をお持ちの方は別荘などの所在地)を記入していただきます。
 料金・町民等無料観覧日の詳細は、各施設にお問い合わせください。


即位礼正殿の儀に伴う慶事の一環として、10月22日(火)は、郷土資料館を無料公開とします。

行財政改革の取組みと令和元年度以降の財源不足への対応について

箱根町行財政改革アクションプラン(平成29年度～令和4年度)

平成29年度に中間見直しを行い、大きな変更点として新たに重点項目に位置付けた『行政サービスの質の向上』の取組みを盛り込むなどにより、推進項目数を45から76と大幅に増やし、より一層の行財政改革の推進を図っています。

また、平成30年度からは取組み結果を箱根町行財政改革有識者会議で説明し、外部有識者の意見を伺い、次年度以降の取組みに反映させることで適切な進捗管理を図っています。

基本理念	基本方針	推進項目例
持続可能な行財政運営の実現に向けた改革	将来に負担を先送りしない持続可能な財政構造への早期転換 (量の改革)	<ul style="list-style-type: none"> 償却資産の申告内容調査 町税の徴収率の向上 財政調整基金の残高確保 
	時代の変化に即応する行政サービスの提供 (質の改革)	<ul style="list-style-type: none"> 長期継続契約制度の効果的な運用 119番通報受信時の多言語通訳サービス導入 町立観光施設等の適正な運営
	社会経済構造の変化に適応するまちづくり (活力ある地域社会の形成)	<ul style="list-style-type: none"> 子育て世代包括支援センターの開設・運営 民間活力を利用した防災情報発信の検討 高校生への電車・バス共通定期券の導入検討・実施
	行政資源の有効活用を図るまちづくりに向けた意識改革と実践 (意識の改革)	<ul style="list-style-type: none"> 官民が連携したまちづくり手法の検討及び推進 業務改善制度の推進 消防職員の定数削減

平成30年度の行財政改革アクションプランの取組状況

・取組予定75項目に対し、全ての項目に取り組みました。

全76の推進項目のうち、平成30年度は、予定していた75項目の全てに取り組みました。特に、「償却資産の申告内容調査」、「町税の徴収率の向上」、「長期継続契約制度の効果的な運用」など、収支改善効果のある取組みで目標を超える結果となりました。

・財政健全化効果額の実績額は、1億3,298万円となりました。

(【財政健全化効果額の考え方】については、6ページを参照してください。)

平成30年度の取組みによる財政健全化効果額の実績額は1億3,298万円となり、見込額の1億730万円を上回ることができました。

この内訳は、収支改善効果額の実績額が「町税の徴収率の向上」の7,000万円、「消防職員の定数削減」の1,082万円などがあり、その他効果額の実績額は「財政調整基金の残高確保」の5,000万円となりました。

平成30年度の財政健全化効果額

■収支改善効果額 実績額：8,298万円 見込額：5,730万円	+	■その他効果額 実績額：5,000万円 見込額：5,000万円	=	●財政健全化効果額 実績額：1億3,298万円 見込額：1億730万円
--	---	---------------------------------------	---	---

【財政健全化効果額の考え方】

行財政改革アクションプランでは、取組みにより見込まれる効果を「収支改善効果額」と「その他効果額」の2つに分け、その合計を「財政健全化効果額」としています。

- ・収支改善効果額…各年度の収支改善に寄与する効果額
例) 町税の徴収率の向上 → 町税収入が増え、歳入増加となります。
消防職員の定数削減 → 職員数削減により、歳出削減となります。
- ・その他効果額…毎年度の収支改善に直接寄与しないものの、財政状況の改善という観点から見込まれる効果額
例) 財政調整基金の残高確保 → 将来のリスクに備え基金に積み立てを行い、健全な財政運営を図ります。



令和元年度～5年度の財源不足額とその対応

■財政見直しによる 財源不足額 △約7億3,700万円/年	+	■行財政改革アクション プランの収支改善効果額 約2億3,200万円/年	=	●行財政改革を行ってなお 見込まれる財源不足額 △約5億500万円/年	➔	固定資産税の 超過課税で 対応
-------------------------------------	---	--	---	---	---	-----------------------

中長期の財政見直しを策定した結果、令和元年度～5年度に見込まれる財源不足額は年間平均約7億3,700万円となり、同期間の行財政改革アクションプランの取組みによる収支改善効果額の年間平均約2億3,200万円を加味しても、行財政改革を行ってなお年間平均約5億500万円の財源不足が見込まれます。

その対応として補てん財源の安定性や規模などを総合的に検討した結果、引き続き固定資産税の超過課税を採用することが最も望ましいと考えたため、現行税率1.58%で継続しつつ、超過課税は当分の間、実施することとし、5年毎に見直す形としたものです。

令和6年度以降の財源不足への対応について

・固定資産税の超過課税だけでなく、新たな財源の検討を始めました。

令和6年度以降は、さらに財源不足の拡大が見込まれるため、固定資産税の超過課税だけではなく、新たな財源の検討が必要であると考えています。そのため、本年度から、専門的かつ幅広い見地から具体的な検討を行うことを目的とした「観光まちづくりの充実・維持に係る財源のあり方に関する検討会議」を設置し、調査検討を始めました。

「箱根町行財政改革アクションプラン」および各年度の取組状況報告書、また、町の財政状況等を予算の仕組みとともに分かりやすく記載した「箱根町のわかりやすい予算」は、役場本庁舎3階企画課及び出張所窓口に置いてあります。町ホームページにも掲載していますので、詳しくはそちらをご覧ください。

令和2年4月入園 町立認定こども園・ 保育所・幼稚園児を募集

認定こども園・保育所

申し込みが必要となるのは、令和2年度に初めて対象乳幼児の入園を希望する場合です。在園児については、通園している園に就労証明書、勤務資料などの関係書類を提出してください。

対象 5か月～5歳児（平成26年4月2日～令和元年11月1日生まれ）で、乳幼児の保護者のいずれもが、次の項目のいずれかの事情にある場合

- 就労している場合
- 出産・病気・負傷・心身に障がいがあり、児童の保育ができない場合
- 長期にわたる病人や心身に障がいのある人の介護を保護者が常時行っている場合

「下水道ふれあいまつり開催のお知らせ」

下水道ふれあいまつり 開催のお知らせ

下水道事業を身近に理解していただくため、次のとおり「下水道ふれあいまつり」を開催します。お子様向け無料イベントも多数企画していますので、ぜひこの機会に参加してください。

日時 10月19日(土)10時～15時
場所 扇町しらさぎ広場（小田原市扇町六丁目819番地）
主催 神奈川県・県下水道公社

共催 酒匂川流域関連市町
内容 下水処理場見学・模擬店・スタンプラリー・ゲーム・微生物の観察・水質実験・太鼓やお雛子の演奏など
照会先 上下水道温泉課
☎8519567

公共下水道への 接続のお願い

公共下水道が使用できる区域（宮城野・強羅・二ノ平・小涌谷・仙石原・箱根・元箱根の各一部）に住んでいて、

- 火災・風水害・地震などの災害に遭い、その復旧までの間保育ができない場合
- 求職活動（起業準備を含む）をしている場合
- 就学している場合
- 虐待やDVの恐れがある場合

○8時30分から14時までの教育標準時間入所を希望する子ども（1号認定）を持つ場合

保育時間 次の時間中、保育教育が必要な時間
・月～金曜日
7時30分～18時30分
・土曜日
8時30分～16時30分

申込方法 入所申込書などに必要事項を記入し、入園希望の認定こども園または保育所に提出してください。申込書は認定こども園、保育所および

び子育て支援課で10月15日(火)から配布します。
受付期間 11月5日(火)～22日(金)
※受付期間を過ぎてからの応募は、2次選考対象となります。

一世帯で収入のある家族がいる場合は、その分も必要）
その他 家庭の事情により5月以降に入園を希望する場合は、入所申込書に資料を添付し、入園希望の前月15日までに希望する認定こども園・保育所へ提出してください。

箱根幼稚園

該当する児童 3～5歳児（平成26年4月2日～29年4月1日生まれ）
保育時間 月～金曜日の8時30分～14時

預かり保育時間
箱根幼稚園では預かり保育を実施し、働くご家庭を支援しています。

- ・通常 14時～16時30分
- ・延長（必要に応じて実施）
早朝 7時30分～8時30分
夕方 16時30分～17時30分

申込方法 入園願書などに必要事項を記入し、関係書類を添えて、箱根幼稚園に提出してください。願書は箱根幼稚園および子育て支援課で10月15日(火)から配布します。

受付期間 11月5日(火)～22日(金)

提出書類
・入園願書
・支給認定申請書
・保護者の令和元年度県民税・市町村民税課税（非課税）証明書等（平成31年1月1日現在で町内に居住していない方が対象。また、同一世帯で収入のある家族がいる場合は、その分も必要）

後日提出書類 認定こども園・保育所に準じて提出してください。

照会先 子育て支援課
☎8519595

認定こども園
湯本幼児学園
☎8515444

保育所
宮城野保育園
☎8418386

幼稚園
箱根幼稚園
☎8316159

合併処理浄化槽への転換
既存の単独処理浄化槽等から合併処理浄化槽へ転換設置する方に費用の一部を補助しています。

対象 下水道事業計画に定められた予定処理区域外の区域に住所を有し、かつ居住している方・町税等を滞納していない方・申請年度内に工事を完了できる方

申請方法 工事着手前に申請してください。
※予算に限りがありますので、事前に確認してください。

照会先 環境課
☎8519565

公共下水道に未接続の場合は、接続をお願いします。下水道への代替工事は、必ず町の指定工事店へ依頼してください。また、工事が始まる前に申請書を出し、町の確認を得てから工事を開始してください。なお、公共下水道への接続工事には費用がかかります。補助金や貸付金の制度があります。

下水道排水設備工事責任技術者 更新講習会・ 県内統一試験


下水道排水設備責任技術者の資格を更新するための更新講習会および資格を新たに取得するための県内統一試験が次のとおり行われます。

日程 令和2年1月21日(火)～23日(木)のうちいずれか希望

更新講習会
☎8519567

10月1日は 「浄化槽の日」

浄化槽に関する諸制度を整備した「浄化槽法」が昭和60年10月1日に施行されたのを記念して設けられました。浄



犬および猫の 多頭飼育届出制度を 新設しました

10頭以上の犬や猫を飼育する場合の届出制度が始まります。近年、多頭飼育により犬や猫を飼いきれなくなる事例や多頭飼育に起因する犬や猫の不適正飼育、騒音、悪臭など近隣の生活環境への悪化による苦情が寄せられる事例が増加しています。そこで、多頭飼育に関する情報を早期に把握し、飼い主への支援や指導を行えるよう、届出制度を新設しました。10頭以上の犬や猫を飼育している方は、小田原保健福祉事務所へ必要となりますので、詳細は問い合せてください。

照会先 小田原保健福祉事務所環境衛生課
☎0465-32-8000(代)

化槽は、し尿や生活雑排水を処理するための施設として、下水道とともに普及しています。設置者（管理者）には、保守点検・清掃・法定点検が義務付けられています。

適正な管理のお願い
維持管理を適正に行わないと川や湖の水質が悪化する原因になります。

- ・3～4か月に1回以上の保守点検を受けましょう。
- ・浄化槽の種類によって、清掃回数が決まられています。必ず清掃を行いましょ。
- ・法定検査は、浄化槽設置後3～8か月以内（第7条検査）、年1回（第11条検査）受検しましょう。



早期発見と見守り・支援で 高齢者と障がい者を 虐待から守る

高齢者や障がい者への虐待は、大きな社会問題になっています。

この背景には、認知症や障がいに対する理解不足、家族の介護疲れなど、さまざまな要因があります。

虐待を早期に見守り、また地域全体で見守り、支援することができれば、高齢者や障がい者は健やかに暮らすことができ、万が一の虐待からも救うことができます。

いざなぎで虐待にならない

虐待は大きく5つに分かれ、いくつかの虐待が重なって行われている場合もあります。

身体的虐待

暴力をふるい体に傷や痛みを負わせること、身動きがとれない状態にすること。
(例) たたく、蹴る、縛り付ける、無理やり食事を口に入れる

心理的虐待

侮辱や拒絶の言葉・態度で、精神的な苦痛を与えること。
(例) 怒鳴る、悪口を言う、子ども扱いする、意図的に無視する、心理的苦痛を与える

視する、心理的苦痛を与える
無理解(または同意と見せかけ)わいせつなことをしたり、させたりすること。
(例) 人前でおむつを交換する、下着のまま放置する、わいせつな行為をする(させる)

経済的虐待

本人の同意なしに財産や年金、貸金などを使うこと。また、理由なく金銭を与えないこと。
(例) 不動産や年金、預金を勝手に使う、必要な金銭を渡さない

ネグレクト(介護や世話の放棄)

食事や入浴、洗濯、排せつ物などの世話や介助をほとんどせず、心身を衰弱させること。
(例) 食事を与えない、入浴させない、受診させない

虐待の原因の1つは介護疲れです

介護者の心身の疲労は、虐待の主な原因の一つです。介護は長期にわたることが多く、また「自分(たち)で

やらなければ」と、家族だけで全てを抱えこもうとする場合が少なくありません。介護者の負担が限界に達したとき、虐待という結果を招くことになりやすくなります。

「高齢者虐待防止ネットワーク」で虐待防止へ

町では「高齢者虐待防止ネットワーク」を設け、各関係機関の連携を強化し、高齢者虐待防止の支援方法の構築に取り組んでいます。

民生委員・児童委員、自治会、老人クラブ、保健福祉事務所、医療機関、警察署、社会福祉協議会、地域包括支援センター、町などの機関で構成されています。

サポートを上手に利用しましょう

虐待をしている本人には、虐待をしているという認識がない場合が多いです。

虐待されている側も、介護してくれている家族をかばうこと、また、虐待されている事実を周囲に知られたくないといったことが少なくありません。

周囲の気づきと通報がみんなを救います

虐待を防ぐには、周囲の早期発見が重要です。守秘義務により、通報者名とその内容は守られますので、虐待を発見したときや、虐待かもという疑いを持ったときには、すぐに通報してください。

高齢者・障がい者の介護に関する相談/虐待の通報先

福祉課 ☎851-7790
◆高齢者の介護に関する相談 町地域包括支援センター ☎851-3002

女性活躍推進法等が改正されました

女性活躍推進法等が改正されたことにより、女性活躍推進法に基づく一般事業主行動計画の策定義務が常用労働者101名以上の事業主に拡大されるほか、パワハラ防止措置が事業主に義務付けられることとなります。

※詳細は厚生労働省ホームページを確認してください。
照会先 神奈川県労働局雇用環境・均等部指導課
☎045121117380

10月7日(月)～13日(日)は行政相談週間

行政相談週間行事の一環として、行政相談委員が中心となり行政相談所を開設します。(申込不要)

日時 10月11日(金)13時30分～15時30分

場所 社会教育センター
内容 国の行政機関の業務、公団や公庫などの特殊法人、独立行政法人、国の補助に係る業務、県および市町村が国から法定受託している業務など

どに関する相談
相談員 行政相談委員(曾我眞、村上ちず子)

※行政相談委員は、総務大臣から委嘱を受け、皆さんの相談相手として、国の行政機関などの業務に関する苦情の相談に応じ、相談者に必要な助言や関係機関へ苦情を通知するなど、問題の解決を促します。

照会先 総務防災課(町民係) ☎8517160
総務省神奈川県行政評価事務所 所行政相談課 ☎05701090110

糖尿病週間行事

「はじめてみよう運動療法」
糖尿病の方、予備軍の方、糖尿病について学んでみたい方、参加をお待ちしています。

日程 11月10日(日)

時間 10時～12時(受付9時45分)

内容 調理実習・栄養相談「バイキングでカロリーチェック!」

午後の部

時間 13時～15時(受付12時30分)

講師 神奈川県栄養士会 定員 先着35名(申込制)
持ち物 エプロン、三角巾、ふきん

内容 講演「今日からできる糖尿病の予防と自己管理」
次の健診が楽しみになる生活習慣改善の虎の巻

年金生活者支援給付金制度がはじまります

年金生活者支援給付金は、公的年金等の収入や所得額が一定基準額以下の、年金受給者の生活を支援するために、年金に上乗せして支給されるものです。

政府広報

2019年10月1日、消費税・地方消費税の税率は10%へ。

※10%のうち2.2%は地方消費税です。

- ☝ 税率引上げは社会保障制度を次世代に引き継ぎ、みんなが安心できる社会にするために必要です。
- ☝ 引上げ分は、すべての世代を対象とする社会保障のために使われます。
- ☝ 家計と景気、両方の視点から対策を実施します。

政府広報 消費税 検索

受け取りには請求書の提出が必要ですが、案内や事務手続きは、日本年金機構(年金事務所)が実施します。

◆対象となる方
① 老齢基礎年金を受給している左記の要件をすべて満たしている方
◆65歳以上である
◆世帯員全員が市町村民税が非課税となっている
◆年金収入額とその他所得額の合計が約88万円以下である

② 障害基礎年金・遺族基礎年金を受給している左記の要件を満たしている方
◆前年の所得額が約46.2万円以下である

●請求手続き
① 平成31年4月1日以前から年金を受給している方
◆対象となる方には、日本年金機構から請求手続きのご案内が9月上旬から順次届きます。同封のがき(年金生活者支援給付金請求書)

日本年金機構や厚生労働省を装った不審な電話や案内にご注意ください。
日本年金機構や厚生労働省から、口座番号をお聞きしたり、手数料などの金銭を求めるとはありません。
年金生活者支援給付金のご請求でお困りになったときには、お電話ください。
☎057010514092

芸能発表会

日時 10月13日(日)13時
場所 仙石原文化センター
内容 箱根に伝わる子どもばやし、獅子舞、踊りなどの発表

照会先 教育委員会生涯学習課
☎8517601

「ミュージアム・リレー」参加者募集

神奈川県西部地域ミュージアムズ連絡会の加入施設が企画展等の展示解説をリレー形式で行うイベントです。

郷土資料館では、秋季企画展「箱根登山鉄道開通100周年記念箱根登山鉄道のあゆみ」を中心に解説を行います。
開催日時 11月15日(金) 14時～16時
申込方法 11月14日(木)までに電話で申し込んでください。

主催 神奈川県西部地域ミュージアムズ連絡会
定員 20名(先着順)
照会先 教育委員会生涯学習課郷土資料館
☎8517601

子どもたちのあわせのために「里親制度を」ご存知ですか？

10月は里親月間です
◆里親制度とは…

さまざまな事情により家庭で生活できなくなった子どものために里親の家庭を提供し、あたたかい愛情と理解をもって育てていただき、子どもが「心身ともに健やかに育つ権利」を守る制度です。

里親には、養子縁組をして自分子どもとして育てるだけではなく、次のような活動もあります。

長期委託 子どもとの養子縁組をせずに長期間の養育を目的とした委託

緊急一時保護委託 家庭での養育が一時的に困難となった子どもの養育を目的とした委託

3日里親 施設で暮らしている子どもの家庭体験を目的とした活動

■里親講座のお知らせ
日時 10月25日(金)10時～12時
場所 児童養護施設 ゆり

かながわ消防フェア 2019 in 小田原城

県民の皆さんに消防への理解と関心を高めていただくため、平成26年から毎年開催しています。6回目の今年は、小田原市の「小田原城址公園」にて開催します。

日時 10月26日(土)12時～15時
場所 小田原城址公園二ノ丸広場

内容 消防車両展示、消防体験、救命体験等のほか、消防うどんの無料提供など。

照会先 消防本部消防総務課
☎8214512

箱根大名行列保存会に参加しませんか

箱根を代表する祭りの一つで、毎年11月3日に開催される箱根大名行列は、江戸時代の参勤交代の様子を再現したもので、多くの観客でにぎわっています。

この大名行列は、箱根大名行列保存会が中心となり、本番前には演技や衣装着付けの練習を行っています。

今年箱根関所400周年記念イベントの一つである「関所大名行列」にて演技を行い、多くの方に喜んでいただきました。

会員を随時募集中です。伝統行事に参加したい方、奴踊りや衣装の着付けに興味のある方は、気軽に問い合わせください。一緒に大名行列を盛り上げましょう。

照会先 (一財)箱根町観光協会 栗田
☎8515443

「特定健康診査の情報提供書」提出協力をお願い

町の国民健康保険に加入されている40～74歳の方を対象に、特定健康診査を行っています。受診率は30%台となっています。受診率向上の取り組みとして、町の特定健康診査以外の健康診査(人間ドック・職場の健診等)を受けた方は、特定健康診査情報提供書の提出の協力をお願いします。

提出期間 10月1日(火)～令和2年9月30日(水)
対象者 箱根町国民健康保険

加入の昭和20年4月1日から昭和54年3月31日までに生まれた方・町の特定健康診査以外の健康診査(人間ドック・職場の健診等)を受けた方で

健診結果をお持ちの方。ただし、身長・体重・腹囲・血圧・尿・脂質・肝機能・血糖値の検査項目が全て必要です。なお、体重・腹囲の項目が未実施の方は、保健師が測定しますので相談してください。

申込方法・提出場所 保険健康課・各出張所・さくら館
なお、ご協力いただいた方には、粗品を進呈します。

申込・照会先 保険健康課
☎8519564

高齢者インフルエンザ予防接種のお知らせ

予防接種後、免疫がつかず、2週間程度必要と言われています。接種を希望する方は、事前にかかりつけの医療機関に連絡し、早めに接種しましょう。

対象 町に住民登録があり、接種日当日に次のいずれかの条件を満たしている方
○65歳以上の方

○60歳以上65歳未満で心臓、腎臓、呼吸器の機能またはヒト免疫不全ウイルスによる免疫の機能に障がいがある方

※機能障がいがある方は、医師の診断書または身体障害者手帳(1級程度)の写しなど、接種対象者であることを証明できる資料を提出してください。

接種期間 10月1日(火)～令和2年2月29日(土)

自己負担額 1,700円
※生活保護世帯および町民税非課税世帯の方は、申請によりワクチン接種に係る費用が全額助成されます。該当する方は、印鑑、本人を確認できるもの(保険証など)を持参し、さくら館または保険健康課、出張所で事前に手続きをしてください。

公費負担での接種回数 1回
実施医療機関 町内医療機関、小田原医師会または足柄上医師会医療機関(要事前予約)

照会先 さくら館
☎8510800

です。

○老人福祉事業功労者(敬称略)

- 那須千壽子(湯本茶屋)
- 玉木三郎(大平台)
- 神戸輝子(強羅)
- 笹川輝次(箱根)

照会先 福祉課
☎8517790

10月は食品ロス削減推進月間です

おいしく食べて なくそう、食品ロス。

「食品ロス」とは、本来まだ食べられるにも関わらず捨てられてしまう食べ物のことを言い、全国で年間約643万トンも発生しています。ご家庭での買い物や調理・食事、外食時の工夫等を通じて私たちにできることに取り組んでみましょう。

家庭での取り組み
・冷蔵庫や食品庫にある食材を確認し、必要な分だけ購入して食べきれぬ量を作りましょう。

外食時の取り組み
・小盛りメニューやハーフサイズを活用し、食べきれぬ量だけ注文しましょう。



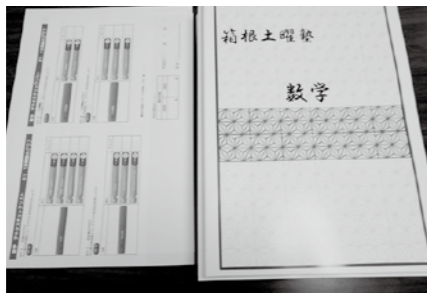
照会先 環境課 ☎85-9565

～「箱根土曜塾」の様子をご紹介します～

8月21日に開講式を迎えた箱根土曜塾ですが、普通の授業はどのように行われているか、生徒の様子および授業風景を少しご紹介します。



5～6人のグループに対して1人の講師がつき、丁寧に授業を行っています。



教材やホワイトボードを活用しながら授業に集中できるよう工夫しています。



箱根土曜塾についての詳細は、学校教育課まで！(☎85-7600)

箱根町『園・小・中学校一貫教育(分離型)』

学校図書教育推進編

町では、園・小・中一貫教育を推進するため、各園・学校の代表の教職員と教育委員会を代表する職員で構成する「一貫教育推進運営委員会」をはじめ、各種部会を組織し、研究しながら一貫教育を推進しています。

今回は、各種部会のうち、「学校図書教育推進委員会」の取り組みを紹介します。

各小・中学校には図書室があり、町では、毎年度定期的に本を購入し、学校図書の充実を図っていますが、購入する本の選び方や本に触れる機会などを工夫しています。

例えば、各学校で「選書会」を開催し、様々なジャンルの本を各学校に一定期間展示します。そして、子ども達や教職員が実際に本を手にとって選んだ、子ども達が読んでみたい本や、教職員が子ども達に読んでもらいたい本を購入するようにしています。

さらには、選書会を通じて各学校に購入した本については、「ブックシェア」と称して、順番に3小学校に貸し出し、子ども達により多くの図書に触れる機会を設けています。

こうした取組を通じて、子ども達が本に親しみをもち、読書の楽しさを味わってもらい、読書の習慣が身に付くことを期待しています。

かながわ教育月間
10月1日～11月3日



箱根ジオパークの
拠点施設の方や学芸員に
いちおしのジオサイトを
紹介してもらおうよ!



私の「イチオシ」

こんにちは。「箱根町立郷土資料館」館長の鈴木です。今回は数あるジオサイトの中で、「元箱根石仏群」を紹介しましょう。

「元箱根石仏群」は、芦之湯温泉に近い精進池周辺にある多くの石仏や石塔のことを言います。ここはちょうど駒ヶ岳と上二子山間の尾根の一番低い場所に位置し、両側の溶岩を彫りぬいた「六道地蔵」や「二十五菩薩」と呼ばれる磨崖仏や、溶岩を切り出して造られた「曾我兄弟・虎御前の墓」と呼ばれる五輪塔や「多田満仲の墓」と呼ばれる宝篋印塔などの石塔があって、銘文などからいずれも約700年前、鎌倉時代の後期に造られたものであることがわかります。

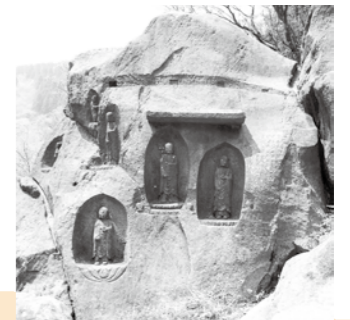
これらの石仏や石塔をよく見てみましょう。「六道地蔵」や「二十五菩薩」といった磨崖仏のほとんどはお地蔵さんです。また五輪塔の一つにもお地蔵さんを信仰する人たちがつくる「地蔵講」によって建てられたことが記されていて、どうやらこの辺りは当時、地蔵信仰の霊地だったことがうかがえます。

なぜ、ここに地蔵信仰の霊地となったのでしょうか？これらが造られた鎌倉時代後期、ここは箱根越えの湯坂道が通り、多くの旅人が行き交いました。その一人、都の貴族「飛鳥井雅有」は、ちょうど箱根を越えた時に、この辺りは行倒れる人も多く、「地獄」と呼ばれていると記しています。箱根越えの厳しさ、時折噴煙を噴き上げる精進池周辺の荒涼とした風景から、まさにこの地は地獄と恐れられていたのです。それゆえ地獄へ行く人々を救う仏として地蔵信仰がこの地に広がったと考えられています。

今、日本有数の観光地として多くの観光客が訪れる箱根の姿からは想像もできないかもしれませんが、実は今日に至るまでの長い歴史の中で、箱根が「地獄」と恐れられていた時代が確かにあったことを、この石仏や石塔は私たちに語りかけてくれます。



六道地蔵



二十五菩薩

照会先 教育委員会生涯学習課 箱根町立郷土資料館 ☎85-7601

ホームページ <https://www.town.hakone.kanagawa.jp/index.../6,420,14,99.html>

教育委員会一般講座
「戦国・江戸時代を支えた石」開催します!

箱根ジオパークには石を山などから切り出した場所である「石丁場」が多く残されており、ジオサイト「早川石丁場群」(小田原市)や「真鶴半島採石場跡」(真鶴町)では江戸城の築城の際には、たくさんの石材が採掘されました。日本有数の石材の産地であり、戦国・江戸時代を支えた箱根火山から噴出した「石」について一緒に学びましょう。

日時 10月19日(土)14時～16時(受付13時30分)

場所 県立生命の星・地球博物館 講義室(小田原市入生田499)

講演 ◆「石材として使われた箱根火山の石とは」
県立生命の星・地球博物館 山下浩之専門学芸員
◆「小田原の石切(石工)と石丁場」
小田原城天守閣 佐々木健策学芸員

定員 100名(先着順)

照会先 箱根ジオパーク推進協議会教育委員会事務局(南足柄市企画課)
☎046517318001

県立生命の星・地球博物館
「運携企画展「箱根を越える」箱根火山と東西交流の歴史」開催します!

箱根ジオパーク拠点施設である小田原市郷土文化館、箱根町立郷土資料館、箱根関所、県立生命の星・地球博物館では「箱根を越える」をテーマに連携した展示を行います。そのうち、県立生命の星・地球博物館では、急こう配な線路を走行する箱根登山鉄道を中心に箱根火山の険しい地形の形成史、その地形を造り出した岩石などを紹介します。

期間 10月27日(日)まで

開館時間 9時～16時30分(入館は16時まで)

観覧料 無料
(常設展観覧料は別途)

休館日 月曜日
※臨時休館日あり。

照会先 県立生命の星・地球博物館
☎04651211515



不登校児童・生徒、 高校中退者等のための 不登校相談会・ 進路情報説明会

不登校で悩む児童・生徒や保護者を対象に相談会を行います。

主催 神奈川県学校・フリースクール等連携協議会および神奈川県教育委員会
日時 10月20日(日)13時～16時30分
(受付 12時30分～16時)
会場 小田原合同庁舎
内容 フリースクール等活動紹介・個別相談会・進路についての情報提供 等
対象 小・中学生、高校生、高校中退者、保護者、教員等
照会先 神奈川県教育委員会 教育局支援部子ども教育支援課 小中学校生徒指導グループ
☎045121018292



運動しよう！

秋のスポーツ大会案内

スポーツまつり
日時 11月6日(水)18時30分

場所 星槎レイクアリーナ 箱根
内容 ユニカール、ペタンク、輪投げ(いずれも地域体育会による対抗戦)

ソフトバレーボール大会

日時 10月24日(木)18時30分

場所 星槎レイクアリーナ 箱根
対象 町内在住・在勤の方
内容 6人制3セットマッチ(1ブロック4チームのリーグ戦を行い、各ブロックの優勝を表彰します。)
参加費 1チーム5000円(賞品代、保険代ほか)

チーム数 24チーム(登録可能人数10人。試合中コート内の男性は3人まで。小学生は女性とみなす。)

ユニカール大会

日時 10月17日(木)18時30分

場所 星槎レイクアリーナ

「家庭教育を考える」

地域で支え合える・地域へつながる

「家庭は子どもにとって心と体の安全基地」

「オギャー」と生まれた赤ちゃんは、24時間の生活全てを親に委ねることにより、生命を維持できます。親としての覚悟の如何に依らず子育てが始まり、自信を失うような出来事や失敗を繰り返しながら子育ては続きます。時には、自分の感情のままに叱ってしまい、反省することもありません。親であることは想像以上に忍耐を要するものですね。子育てに自信を持っている人子どもにとって十分に甘えられる場所ならば、子供は疲れ

善意の寄付

〈保健〉
◎箱根ライオンズクラブ(会長 太田 明宏)様
献血記念品206個
◎匿名 2万円
◎箱根町社会福祉協議会

◎J.A.かながわ西湘女性部 J.A.かながわ西湘助け合い組織すみれ会 様
◎匿名 1件 1,000円
◎箱根町資源保全基金(トラスト) ◎富士屋ホテル 仙石ゴルフコース(支配人 越地良吾)様
5万円

「家庭は子どもにとって心と体の安全基地」
「オギャー」と生まれた赤ちゃんは、24時間の生活全てを親に委ねることにより、生命を維持できます。親としての覚悟の如何に依らず子育てが始まり、自信を失うような出来事や失敗を繰り返しながら子育ては続きます。時には、自分の感情のままに叱ってしまい、反省することもありません。親であることは想像以上に忍耐を要するものですね。子育てに自信を持っている人子どもにとって十分に甘えられる場所ならば、子供は疲れ

箱根

対象 町内に在住・在勤で小学5年生以上の方

内容 5チームによるリーグ戦(1試合6ゲーム)コートごとに優勝と準優勝を表彰します。

参加費 1チーム3000円(賞品代、保険代ほか)

チーム数 25チーム(それぞれ3人一組、申込順)

申込方法 10月4日(金)17時までに電話で申し込んでください。

各イベント共通の持ち物 室内運動靴
申込・照会先 教育委員会生涯学習課
☎8517601

さくら館温水プール休業について

さくら館温水プールの天井等の改修工事に伴い、10月1日(火)から令和2年3月末まで温水プールを休業いたします。利用者の皆様にはご不便をおかけいたしますが、ご理解とご協力よろしくお願ひします。

なお、再開は令和2年4月

1日(水)を予定しています。

照会先 さくら館
☎8510800

宝くじの助成金で 購入しました

仙石原地域自治会連合会では、宝くじの社会貢献広報事業として、宝くじの受託事業収入を財源として実施している「コミュニティ助成事業」により、宝くじの助成金を受けて、印刷機、ストープ、トランシーバーなどの備品を購入しました。今回の整備により、地域の更なる活性化が期待されます。

照会先 企画課
☎8519560



赤ちゃん誕生 (誕生証書8月発行分)

齋藤 宇汰ちゃん	7/25	拓矢さん	仙石原
平原 孝真ちゃん	7/28	寛孝さん	元箱根
渡邊 詩ちゃん	8/2	一真さん	湯本

おくやみ (8/19~9/18受付分)

市川 博士さん	8/18	83歳	仙石原
高梨 恭子さん	8/21	86歳	塔之澤
露木 四郎さん	8/26	87歳	木賀
小川 恒明さん	8/28	85歳	湯本
鈴木 廣夫さん	8/29	87歳	大平台
山田 宏行さん	9/5	78歳	畑宿
小林 善一さん	9/10	95歳	宮城野
関 住子さん	9/11	83歳	箱根

Quiz クイズ

正解者の中から抽選で3人の方に図書カードをプレゼントします。

【問題】 玉名市と和木町と包括連携協定を結びました。これは和木町に生まれ、玉名市で半生を過ごした箱根駅伝の創設者「金栗〇〇」氏との縁によるものです。

この〇〇に入る漢字2文字を教えてください。
応募方法 はがきに答え、住所、氏名、年齢、電話番号を明記し、応募してください。
※町内在住の方のみ、1人1通応募できます。(町ホームページからも可)

応募期限 10月10日(木) 当日消印・着信有効
応募先 〒250-0398 箱根町企画課

9月号の解答 「防災訓練」
当選者 諏訪部 智さん(宮城野)
渡邊 滋さん(仙石原)
望月さなえさん(小涌谷)

★当選おめでとうございます。

社会教育センター図書室から

《読書もハロウィンも！盛りだくさんの秋です!!》

「まなの本棚」

芦田愛菜(著) 小学館

子役時代から活躍している女優の芦田愛菜さんが、これまでに読んできた、たくさんの中から厳選した100冊の本を紹介した一冊です。絵本・児童文学にはじまり、SFや海外ミステリー、古典文学まで、愛菜さんの読書の幅の広さに驚きます。そして、10月27日～11月9日は読書週間です。「運命の一冊」との出会いがみなさまに訪れますように…

「プリンちゃんのハロウィン」

ながわちひろ(文) たかおゆうこ(絵) 理論社
きょうはハロウィンです。お菓子の国に住んでいるプリンちゃんとお菓子の国に住んでいるプリンちゃんとお菓子の国に住んでいるプリンちゃんのお姉さんがなぜか4人分のお菓子を渡してくれて…あれ？1人おばけがふえましたよ！

照会先 社会教育センター ☎82-2694

移動図書館きつつき号巡回予定表

コース	場所	日時
1 コース	箱根幼稚園	9:20~9:40
	畑宿寄木会館	10/2(水)・16(水)・30(水) 10:00~10:15
	湯本茶屋(静観荘駐車場)	10:30~10:45
2 コース	山崎集会所	11:00~11:15
	箱根の森小学校	10/17(木)・31(木) 13:00~13:30
	大平台姫之湯	13:50~14:05
	宮ノ下駐車場	14:20~14:35
	強羅向山公園駐車場	14:45~15:00
3 コース	宮城野保育園	15:10~15:40
	役場本庁駐車場	12:35~12:50
	湯本小学校	10/4(金)・18(金) 13:00~13:30
	湯本幼児学園	10/18(金) 13:50~14:20
4 コース	町社会福祉協議会	10/4(金)・18(金) 14:25~14:40
	役場本庁駐車場 ☆	14:50~15:05
5 コース	さくら館	10:45~11:00
	宮城野公民館	11:10~11:25
	箱根中学校	12:55~13:10
	元箱根集会所	13:45~14:00
	箱根集会所	14:10~14:25
5 コース	仙石原小学校	13:00~13:30
	アレンジメントケア箱根仙石原	10/11(金)・25(金) 13:40~13:55
	仙石原幼児学園	14:10~14:40
	仙石原文化センター	14:55~15:10

※巡回予定は変更になる場合があります。
☆9月から「さがみ信用金庫湯本支店前」を「役場本庁駐車場」に変更しました。
照会先 社会教育センター ☎82-2694

旬を知っておいしくたべよう！
栄養満点 減塩レシピ！

かますと 秋野菜の生姜ポン酢

かますは、たんぱく質が多く脂質は少なめで、ビタミンやミネラルも含まれます。
 かますは目が澄んでいて体表に張り艶があるものを選びましょう。
照会先 さくら館 ☎85-0800

- 材料（4人分）
- | | |
|------------|-------------|
| かます | 切身240g（大2匹） |
| 塩・こしょう | 少々 |
| 小麦粉 | 適宜 |
| 長なす | 3本（210g） |
| にんじん | 1/3本 |
| かいわれ大根 | 1/2パック |
| 植物油 | 小さじ4 |
| ★生姜（すりおろし） | 2かけ |
| ★ポン酢しょうゆ | 小さじ4 |
| ★砂糖 | 小さじ1/2 |
| ★ごま油 | 小さじ1 |
- 作り方
- ① ボウルに★印の調味料を入れて混ぜ合わせる。
 - ② かますは16等分に切り、塩・こしょうをふり10分程おき、余分な水分を拭き取り、小麦粉をまぶす。
 - ③ フライパンに植物油を入れて温め、②のかますを両面こんがり焼く。
 - ④ 長なすは長さを3等分、縦に4等分に切り水にさらす。にんじんは0.5cm幅の短冊切りにする。かいわれ大根は長さを半分に切る。
 - ⑤ ④のなすとにんじんは、耐熱皿に入れてラップをふわりとかけて、電子レンジで600W 6分程温める。
 - ⑥ ①のボウルに、③のかますと⑤の野菜を加えて和え器に盛りつけて、④のかいわれ大根をのせる。



1人分の栄養価
 エネルギー：161kcal
 蛋白質：12.3g
 脂質：9.4g
 食塩相当量：0.7g

レシピポイント

- ・なすとにんじんは電子レンジを使用して、時短調理。
- ・ポン酢しょうゆの酸味とごま油の風味で塩分控えめになっています。

🗑️🍴🥄🍷🍴🍷 **毎月10日は「食育の日」** 🍴🍷🍴🍷

10月31日(木)納期限

- 税金・保険料の納期
- 町県民税 (第3期)
 - ☆国民健康保険料 (第5期)
 - ☆介護保険料 (第5期)
 - ☆後期高齢者医療保険料 (第4期)

上記については、夜間・休日も、納付書裏面記載のコンビニエンスストアで納付ができますが、納期限が過ぎている納付書で納める方は、至急役場本庁会計課・出張所または金融機関で納付してください。

- 照会先**
- 税務課（収納係） ☎85-9573
 - ☆保険健康課 ☎85-9564

すくすくキッズコーナー

照会先 子育て支援課 ☎85-9595

◆4か月児健康診査／10か月児健康診査

日時 10月9日(水)12時30分～13時受け付け
対象 4か月児：令和元年6月生まれの乳児
 10か月児：平成30年11月生まれの乳児
持ち物 母子健康手帳、問診票、歯ブラシ(10か月児のみ)

◆1歳6か月児健康診査／3歳6か月児健康診査

日時 10月9日(水)13時～13時20分受け付け
対象 1歳6か月児：平成30年4月生まれの幼児
 3歳6か月児：平成28年4月生まれの幼児
持ち物 母子健康手帳、問診票、歯ブラシ

◆2歳・2歳6か月・3歳児歯科健康診査

日時 10月4日(金)13時～13時30分受け付け
対象 平成28年9月、平成29年3月・9月生まれの幼児
持ち物 母子健康手帳、歯ブラシ、歯科保健カード

◆育児教室（たんぽぽの会）

日時 10月15日(火)9時45分～11時45分
対象 7か月～3歳の乳幼児とその保護者
 ※1週間前までに電話で申し込んでください。

◆離乳食教室（さくらんぼ教室）

日時 11月7日(木)13時30分～15時
対象 3か月～18か月頃の乳幼児と保護者
 ※1週間前に電話で申し込んでください。
 ○場所はいずれもさくら館です。

やまなみ荘コーナー

照会先 福祉課 ☎85-7790

●趣味の教室 ※開催日が変更になる場合があります。

書道 10月4日(金)・18日(金)10時～12時
絵手紙 10月17日(木)・24日(木)10時～12時
対象 各教室とも町内在住の60歳以上の方

●健康相談

日時 10月4日(金)13時30分～14時受け付け
内容 健康管理、生活習慣病予防、食事指導、血圧測定など
対象 町内在住の60歳以上の方

休日急患（医科）

当番医は変更になる場合がありますので、必ず消防署（☎82-4511）に確認してください。
診療時間 9時30分～17時

当番日	当番医	所在	電話番号
10/6	箱根リハビリテーション病院	仙石原	84-9111
13	郷医院箱根小涌園診療所	二ノ平	82-2672
20	箱根リハビリテーション病院	仙石原	84-9111
27	土屋医院	湯本	85-5034

※受診の際には保険証とお薬手帳を持参してください。

夜間診療ができる病院などについては、消防署（☎82-4511）に問い合わせてください。

対象 会館1階）
 対象 高次脳機能障がいの方および家族、支援者

照会先 おだわら障がい者総合相談支援センタークローバー ☎0465-35-5258

小田原保健福祉事務所各種相談日

- エイズ相談・検査 10月16日(水)9時～
 - 精神保健福祉相談 10月10日(木)・15日(火)・24日(木) いずれも13時30分～
 - 認知症相談 11月1日(金)13時30分～
 - 療育歯科相談 10月31日(木)9時～
- ※予約制です。相談を希望する方は、前日までに連絡してください。

照会先 小田原保健福祉事務所 ☎0465-32-8000（内線3236：療育歯科相談、内線3245：その他）

オストメイト健康相談会（人工肛門・人工膀胱）相談会・交流会

日時 11月9日(土)13時30分～15時30分（受付13時～）
場所 湯河原町城堀会館 会議室（湯河原町城堀87-1）
対象 人工肛門・人工膀胱保有者の方とその家族、医療関係者、関心のある方

照会先 日本オストミー協会神奈川支部事務局 ☎080-8728-6661

フェイスナルヨガでギネス世界記録®に挑戦!! ～ME-BYOフェスタ2019～

未病改善の拠点施設である未病バレー「ピオトピア」で高城れにさん（ももいろクローバーZ）と一緒にフェイスナルヨガのレッスンを受けて、みんなで世界記録を目指そう！他にも、体を動かして楽しめるプログラムが盛りだくさん。

日時 10月12日(土)10時～16時
場所 未病バレー「BIOTOPIA（ピオトピア）」足柄上郡大井町山田300番

主催 神奈川県
申込先 ホームページ（http://www.pref.kanagawa.jp/osirase/0602/kenseipj/festa2019）か、はがきで代表者の住所、氏名、電話番号と参加人数を記載し、照会先へ



定員 ギネスイベントは定員2,000名
照会先 （一社）小田原プロモーションフォーラム ☎0465-20-9166 〒250-0034小田原市板橋858

催し案内

歩く会 旧東海道東坂コース [10km]

日時 10月10日(木)9時20分（中止の場合は15日(火)）
集合場所 元箱根バスターミナル
コース 旧街道石だたみ～甘酒茶屋～畑宿（湯本駅）
 ※帰路 湯本駅から電車利用

会費 500円（保険料他）
 ※初参加の方は別に500円が必要です。
照会先 箱根町歩く会会長 村上東司 ☎85-6788

※当日開催の有無は電話で確認してください。音声メッセージが流れます。電話がかけられる時間は、前日の17時から当日の9時までです。

普通救命講習

日時
 ①普通救命講習Ⅱ 10月24日(木)9時～13時
 ②普通救命講習Ⅰ 10月27日(日)9時～12時

内容 自動体外式除細動器（AED）を用いた心肺蘇生法および止血法など（①は実技と筆記の効果測定を含む）
場所 消防本部体育訓練室
対象 町内在住（中学生以上）・在勤の方
定員 20人（申込順）
その他 修了者には修了証を発行します。※他にもさまざまな応急手当普及講習の方法がありますので、問い合わせください。

申込・照会先 消防署警備課（救急係） ☎82-4511

「箱根の秋」2019 室内楽コンサート（弦楽四重奏とトランペットの響き）

日時 11月17日(日)15時開演
場所 仙石原文化センター
出演 東京ハルモニア室内オーケストラ

入場料（前売） 大人2,000円・小中学生1,000円
 前売り券は仙石原文化センター、社会教育センター、町観光協会でも取り扱っています。
照会先 仙石原文化センター ☎84-8387

身体障がい者の補装具相談会

日時 10月7日(月)13時～15時（受け付けは14時まで）
場所 小田原市保健センター（小田原市酒匂2-32-16）
内容 肢体不自由障がい者の補装具交付、修理相談
 ※希望する方は10月4日(金)までに連絡してください。
照会先 福祉課 ☎85-7790

心配ごと相談

日時・場所
 ・10月8日(火) 温泉出張所
 ・11月5日(火) 箱根出張所
 いずれも13時30分～15時30分
内容 生活、人権に関する相談、国や県への要望など
相談員 民生委員・児童委員、人権擁護委員、学校教育指導員、総務省行政相談委員
 ※希望する方は事前に連絡してください。
照会先 福祉課 ☎85-7790

子どもほっと相談

日時・場所
 ・10月8日(火) 温泉出張所
 ・11月5日(火) 箱根出張所
 いずれも12時～15時
内容 教育に関する相談
相談員 教育相談センタースタッフ
 ※希望する方はなるべく事前に連絡してください。
照会先 教育相談センター ☎85-7776

福祉相談会

日時・場所
 ・10月10日(木) 役場分庁舎4階第7会議室
 ・10月24日(木) さくら館相談室（当日の電話相談は☎85-0800まで）
 いずれも10時～12時
対象 身体・知的・精神障がい者および家族
内容 社会福祉士など専門家による面接相談、電話相談
照会先 福祉課 ☎85-7790

高次脳機能障害専門相談

日時 11月1日(金)14時～15時30分
場所 おだわら障がい者総合相談支援センタークローバー（小田原市久野115-2 おだわら総合医療福祉

最新情報は町のメールマガジンで！町ホームページから登録できます。



町ホームページバナー広告募集中（企画課 ☎85-19572）

ふれあいひろば

●町ホームページ内「写真ニュース」でも地域的话题を配信中!

スポーツで
にこにこ笑顔と 健康を
10月は「県民スポーツ月間」



第30回 箱根町グラウンドゴルフ大会

● 8/30 (箱根中学校)



箱根中学校でグラウンドゴルフ大会が開催されました。みなさんすばらしい腕前でした。

【団体の部】優勝 さくら自治会 準優勝 うすい自治会
第3位 ニノ平自治会

【個人の部】優勝 松井 洋子さん(宮城野) 準優勝 大場 典子さん(仙石原) 第3位 青野 豊さん(宮城野)

丈夫で健康な歯のために

● 9/6 (さくら館)



さくら館で乳幼児歯科検診が行われました。

歯医者さんによく見えるよう保護者の方と手をつないで口を大きく開けます。泣いてしまう子もいれば、笑顔で検診を受けるお子さんも。

検診の後は歯科指導です。しっかり磨いて歯の健康を保ちましょうね。

水はどこから来るの

● 9/13 (湯本茶屋浄水場)



湯本小学校の4年生が湯本茶屋浄水場を見学しました。

私たちが利用している水がどこからきてどこへ行くのか、浄水場の役割を町職員が説明しました。

参加した児童は興味津々の様子で、たくさんの質問が飛び出しました。

シンポジウム「箱根ジオパーク×日本遺産“箱根八里”」

● 9/15 (小田原市入生田)



箱根ジオパーク推進協議会によるシンポジウム「箱根ジオパーク×日本遺産“箱根八里”」が開催されました。

町立郷土資料館 鈴木康弘館長による「箱根ジオパークから生まれた日本遺産“箱根八里”」と題した講演では箱根火山の活動によって形成された険しい地形に整備された湯坂道や東海道など街道の発展について紹介されました。

☆1〜4歳児が対象です。お子さんが一人で写っている写真を企画課に郵送またはEメールで提出してください。(メッセージ30字まで)と保護者氏名、子の名前・続柄、住所、電話番号を明記。任意の用紙可)



イタズラ大好きな絢斗くん。元気なたくましく、優しい男の子になってね!

かつまた 勝俣 絢斗くん(1歳2か月)
健太郎さん、沙穂さんの長男(仙石原)

わが家のアイドル

町の人口と世帯

- 9月1日現在 -

●人口 11,223人
男 5,361 女 5,862
●世帯 6,254

環境先進観光地
一箱根



みんなでシェアして、低炭素社会へ。
コンセントを
こまめに抜いて待機電力をカット!